



MINISTERSTVO ZEMĚDĚLSTVÍ

MZE-24964/2024-13133



mzedms027610980

ÚTVAR: Odbor precizního zemědělství, výzkumu a
vzdělávání
ČÍSLO ÚTVARU: 13130

SP. ZN.: MZE-18532/2024-13133
NAŠE Č. J.: MZE-24964/2024-13133

VYŘIZUJE: Mgr. Marie Kozáková
TELEFON: 221812827

Česká zemědělská univerzita v
Praze
Vážená paní
Ing. Jitka Edrová
tajemnice Technické fakulty
Kamýcká 129
Suchdol
165 00 Praha 6

DATUM: 28. 3. 2024

Objednávka služeb na realizaci vzdělávacího a osvětového projektu Agro hovory

Vážená paní tajemnice,

na základě funkčního úkolu 110057. B (Roční vzdělávací plán Ministerstva zemědělství pro odborné vzdělávání veřejnosti v resortu na rok 2024 – se zaměřením na děti a mládež), který byl projednán Radou pro odborné vzdělávání (14. 2. 2024) a schválen poradou vedení (22. 3. 2024), Vám poskytne Ministerstvo zemědělství finanční příspěvek v souvislosti se zabezpečením služeb pro realizaci vzdělávacího a osvětového projektu Agro hovory – podcast zaměřený na studenty středních zemědělských škol.

Cílem uvedené aktivity bude představit zemědělství jako moderní a atraktivní obor, a to formou šesti rozhovorů s mladými osobnostmi, které dosáhly významných pracovních nebo výzkumných úspěchů v oblasti zemědělství či příbuzných oborech. Rozhovory s vybranými osobnostmi zajistí Technická fakulta České zemědělské univerzity v Praze v době od 1. 4. 2024 do 1. 11. 2024, a to včetně jejich prezentaci veřejnosti.

Odsouhlasená cena za poskytnutí služeb ve výši **70 000,- Kč** včetně DPH bude použita na náklady (vyjmenované v Rozpisu předpokládaných nákladů). Uvedená částka je nepřekročitelná a bude převedena z účtu MZe na účet: Česká zemědělská univerzita v Praze, Kamýcká 129, 165 00 Praha 6 Suchdol, IČO 60460709, DIČ CZ60460709 na základě vystavené faktury, doručené nejpozději do **29. 11. 2024** na adresu: **Ministerstvo zemědělství, Odbor precizního zemědělství, výzkumu a vzdělávání – 13130, Těšnov 65/17, 117 05 Praha 1, IČO 00020478, DIČ CZ000204478.**

Faktura bude realizátorem vystavena jako **komplexní/souhrnná** (vyúčtování jako celek za poskytnuté **služby**) a bude doručena **e-mailem** (naskenovaná) k proplacení administrátorovi (marie.kozakova@mze.cz). Na faktuře vystavené dodavatelem bude uvedeno: číslo objednávky **MZE-24964/2024-13133**, IČO a DIČ odběratele (MZe), IČO a DIČ dodavatele, evidenční číslo faktury, datum uskutečnění zdanitelného plnění, variabilní symbol.

Součástí faktury bude **soupis** jednotlivých účetních dokladů s uvedenou částkou (a ostatními náležitostmi) v členění dle rozpisu předpokládaných nákladů. Jednotlivé doklady k vystavení komplexní faktury budou uloženy u realizátora s tím, že tyto doklady budou uchovány podle zákona o účetnictví po dobu 5 let a budou k dispozici při kontrole. Doba splatnosti přijaté faktury je 14 dní od doručení ministerstvu.

Přílohou faktury bude stručná zpráva o průběhu projektu a dále uvedené písemné souhlasy všech osob s uskutečněním rozhovorů a jejich umístěním na internetu a souhlasná

Ministerstvo zemědělství

Těšnov 65/17, 110 00 Praha 1 – Nové Město

tel. +420 221 811 111, el. adresa podatelny: podatelna@mze.gov.cz, ID datové schránky: yphaax8, www.eagri.cz

prohlášení autorů. Nebude-li faktura obsahovat tyto přílohy, nevznikne dodavateli nárok na její uhrazení a faktura mu bude objednavatelem vrácena.

Česká zemědělská univerzita v Praze (dále jako „poskytovatel“) se rovněž zavazuje spolu s fakturou předat Ministerstvu zemědělství (dále jako „objednatel“) audionahrávky – vzniklé a publikované v rámci objednaného projektu – uložené na USB disku.

Poskytovatel se tímto zavazuje zajistit písemné souhlasy všech osob, s nimiž uskuteční podcastové audio rozhovory, s uskutečněním těchto rozhovorů a eventuálním využitím snímků (fotografií) těchto osob pro účely umístění digitálního zvukového souboru s příslušným podcastovým rozhovorem na internetu s možností jeho stažení do osobních přístrojů uživatelů internetu za účelem jejich přehrání a poslechu. Poskytovatel je povinen předat tyto souhlasy nejpozději se svou fakturou jako přílohu faktury.

Vzhledem k tomu, že na základě této objednávky (dále jen „objednávka“) může vzniknout autorské dílo ve smyslu zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů, smluvní strany objednávky se dohodly na tomto licenčním ujednání.

1. Poskytovatel prohlašuje, že je oprávněn pro případ, že by na základě této objednávky vzniklo autorské dílo ve smyslu zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů vykonávat svým jménem a na svůj účet majetková práva autorů k dílu a že má souhlas autorů k uzavření následujících licenčních ujednání, toto prohlášení zahrnuje i taková práva autorů, která by vytvořením plnění díla teprve vznikla. Poskytovatel je dále povinen předat objednateli nejpozději se svou fakturou jako její přílohu souhlasné prohlášení příslušného autora – fyzické osoby a výhradní bezúplatnou licenční smlouvu pro užití v neomezeném rozsahu, a to ať již to bude zaměstnanec poskytovatele či třetí strana využitá poskytovatelem. Vzorové souhlasné prohlášení příslušného autora ve variantě pro podnikající fyzickou osobu a ve variantě pro autora – zaměstnance je přiloženo jako příloha č. 1 a příloha č. 2 k této Smlouvě (objednávce).
2. Poskytovatel se zavazuje, že Předmět vytvoří samostatnou tvůrčí činností, že jím vytvořený Předmět bude dílem originálním, že Předmět bude bez jakýchkoliv právních vad a právních nároků třetích osob a že bude splňovat veškeré povinné náležitosti dle požadavků objednatele. V případě porušení této povinnosti poskytovatelem je objednatel oprávněn žádat zaplacení jednorázové smluvní pokuty ve výši 5 000 Kč, a to za každé jednotlivé porušení, aniž by bylo dotčeno právo na náhradu případné škody, která výše škody uvedeným porušením vznikla, nebo právo na odstoupení objednávky.
3. Poskytovatel poskytuje objednateli (nabyvateli licence) oprávnění ke všem v úvahu přicházejícím způsobům užití díla, resp. jeho části bez jakéhokoliv omezení, a to zejména pokud jde o územní, časový nebo množstevní rozsah užití. Objednatel je oprávněn autorské dílo dále rozvíjet. Licence zahrnuje rovněž následující oprávnění.
 - a. Zpracovat, změnit, upravit, resp. dokončit dílo, a to přímo nebo prostřednictvím třetích osob, a takto jej užít v rozsahu tohoto ustanovení objednávky, užít pouze část Předmětu, spojit Předmět nebo jeho části s jinými díly či neautorskými prvky.
 - b. Opatřit dílo jinou jazykovou verzí (dabing, podtitulky) a takto je užít v rozsahu dle tohoto ustanovení objednávky.
 - c. Užít audionahrávku vytvořenou v souvislosti s natáčením rozhovorů nebo pořízenou z jejího záznamu Předmětu v rozsahu dle tohoto článku objednávky.
 - d. Užít jakýkoliv hrubý materiál pořízený ke zpracování díla v rozsahu dle tohoto článku objednávky.

- e. Užít dílo, respektive jeho části, či motivy v něm obsažené pro účely reklamy, propagace a merchandisingu, ve prospěch objednatele a osob odvozujičích své oprávnění k užítí díla od objednavatele, tak i jiných osob, zejména partnerů objednatele.
 - f. Zařadit dílo či jeho části do jiného díla, včetně upoutávek a dokumentů týkajících se díla, a užít je v rozsahu dle tohoto článku objednávky.
 - g. Zařadit Předmět do elektronických databází a zpřístupňovat tyto databáze, včetně jejich zveřejnění na internetu.
 - h. Provádět obvyklé postprodukční úpravy např. odstranění zvukových šumů apod.
 - i. Spojit dílo či jeho části s jiným dílem či neautorskými prvky, zařadit do jiného díla, do díla souborného apod.
 - j. Činit jiné úkony v souladu s platnou právní úpravou v zájmu objednatele v souvislosti Poskytovatel poskytuje licenci objednateli
4. Smluvní strany se výslovně dohodly, že cena za poskytnutí této licence je již zahrnuta v ceně objednávky.
 5. Poskytovatel poskytuje licenci objednateli (nabyvateli licence) jako výhradní, kdy se zavazuje neposkytnout licenci třetí osobě. Sám poskytovatel se zdrží výkonu práva k dílu s výjimkou těch právních jednání, k nimž mu bude udělen samostatný písemný souhlas objednatele. Bude se jednat zejména o propagaci díla na sociálních sítích poskytovatele a o zajištění registrace díla do podcastových aplikací.
 6. Objednatel (nabyvatel licence) je oprávněn práva tvořící součást licence zcela nebo zčásti jako podlicenci poskytnout třetí osobě neomezeně.
 7. Objednatel (nabyvatel licence), stejně jako nabyvatel podlicence, je oprávněn upravit či jinak měnit dílo, jeho název nebo označení autorů, zveřejnit jej stejně jako spojit dílo s jiným dílem nebo zařadit dílo do díla souborného, a to přímo nebo prostřednictvím třetích osob (veškeré výše uvedené platí i o dílčí části díla).
 8. Smluvní strany se výslovně dohodly, že vylučují § 2364, § 2370 a § 2378 občanského zákoníku.
Poskytovatel odpovídá za obsahovou náplň podcastu a za jeho zvukovou slyšitelnost.
 9. Bude-li v souvislosti s plněním na základě této objednávky vytvořena poskytovatelem databáze nebo její část, bude se za pořizovatele takové databáze vždy považovat objednatel. Neuplatní-li se z jakéhokoliv důvodu pravidlo dle předchozí věty a pořizovatelem databáze vytvořené v souvislosti s plněním smlouvy se stane poskytovatel či jeho poddodavatel, je poskytovatel povinen zajistit převod veškerých práv k databázi, včetně zvláštních práv pořizovatele databáze dle § 88 a násl. autorského zákona na objednavatele.
 10. Smluvní strany se výslovně dohodly, že odměna za převod veškerých práv k databázi, včetně zvláštních práv pořizovatele databáze, je již zahrnuta v ceně objednávky díla.

S pozdravem

Mgr. Jan Radoš
ředitel odboru

Přílohy

1. Varianta (I) Vzorové prohlášení autora/spoluautora
2. Varianta (II) Vzorové prohlášení autora/spoluautora v postavení zaměstnance